

بازار ایرانی - ۱۵ آگستوس ۱۹۲۷

جلد : ۸

دردیجی سنه - نومرو ۹۲

اداره خانه :

باب عالی جاده سنده اقدام

یوردی یاننده کی بناده

خصوصی دائره

صاحب و مدیری

محمد مسیح

مجله علمی

آبونه شرائطی : سنه لکی ۲۵۰

آلتی آیلغی ۱۲۵ ، فوق العاده

نسخه لرایچون ۳۰۰ و ۵۰۰

غروشدر .

مجموعه مزهیتنتجه طبعی تنسیب

ایدله یین اثرلر اعاده ایدلر .

هر آیهک برنجی داره بشیمی کونلری هیفاز ، علمی ، ادبی ، اقتصادی ، صرئی مجموعدر .

❖ فلسفه ❖

نیرنک «زردشک ویرکاری» آلی ارنرته
 زردشت، عوامک حاله خبرتله باقدندن
 صوگرا شو سوزلری سویله دی:
 انسان، حیوان ایله فوق البشر آراسنده
 کدریش بر خلط - بر اوچوروم اوزرنده
 کدریش بر خلطدر .
 تهلمکی بر کیش، تهلمکی بر سفر،
 تهلمکی بر کیری باقیش، برتردد و توقف!
 انسان، برهدف دکل، بر کوپرو
 اولدینی ایچون بویوکر: سهویله چک یکنه
 خاصه یده محو اولمغه محکوم برکیداوالسی.
 یاشاماسنی ییلنری دکل، بن، حواوالماسنی
 ییلنری سهوهرم، چونکه محو اولانلر،
 قارشنی طرفه کچرل. [۱]
 بن، بویوک استخفافکاری سهوهرم،
 چونکه او بویوک بر حرمتکارد و قارشنی
 یاقیه دوغرو اوچان بر حسرت اوقی.
 بن، محو اولمق و قوربان کینمک ایچون
 اسبابی اوزاق ییلدیزلر آراسنده آرامغه حاجت
 کورمه ییلنری سهوهرم: تمکیر، بنم سو دکریم،
 «فوق البشر» دنیای فتح ایتک ایچون
 کندیلرینی دنیایه قوربان ورنلردر.
 بن، ادراک ایتک ایچون یاشایانی سهوهرم:
 ایلریده «فوق البشر» که میدانه که ییلمه سی
 ایچون ادراک سوداسنی تعقیب ایدر، قوربان
 اولمغه حاضردر .
 بن، چالیشانی و ایجاد ایدنی سهوهرم:
 «فوق البشر» که اوینی یایار، طوبرانی،
 حیوانی، نباتی «فوق البشر» ایچون تیشدیریر،
 یعنی قوربان اولمغه حاضردر .
 بن، فضیلتی سهوهری سهوهرم، چونکه
 فصیلت دیدیمک، قوربان کیشکی آرزو ایتک
 دیمکدر، حسرت قوتیه قارشنی یاقیه
 فیرلایان بر اوقدر .
 بن، روحنی صوگ داملاسنه قادار فضیلتنه
 ویرنه، بویله جه فضیلتی ایله یکوچود اولانی
 سهوهرم: روحدر، کوپرونی کچر .
 [۲] قارشنی طرفه، یعنی «فوق البشر» .

بن، فضیلتندن بر ایشلا و بر فاجمه
 یابانی سهوهرم: فضیلتی ایچون هم یاشامق
 هم اولمک ایستره.
 بن، فضیلتی تک اولانلری سهوهرم: بر
 تک فضیلت ایکی فضیلتدن زیادهدر. چونکه
 بر دوکوم اولور قایلر و صاحبی محو
 سوررکدر .
 بن، کواکبی غنی غنی داغیدانی، تشکر
 قبول ایتیه یی و تشکر ایتیه سنی ییلمه یی
 سهوهرم: کندینی صاقینماز، قوربان ایدر.
 بن، طالعک لطفی قارشینده اونانوب
 صیقیلانی سهوهرم: «عجبا بو اوپونده
 میز قجیلقی ایتیم؟» دیر، چونکه قوربان
 اولمق ایستره .
 بن، آلتون سوزلره جهادی تیشیر
 ایدنی و داءا وعدندن فضله سنی طونانی
 سهوهرم: چونکه قوربان اولمق ایستره.
 بن، برستش ایتدیک معبودینی قیر باجه
 یوله کتیره نی سهوهرم: چونکه معبودنیک
 غرضی اونی محو ایدمکدر .
 بن، کیمشلی خلاص ایدنی و کله چکرک
 ورودینه مشروع سیدلار ایدانی سهوهرم: [۳]
 محو اولمق کوزینه آلمش دیمکدر .
 بن، کوچوک بر ماجرا یوزندن بیله
 محو اولاجق قادار کوچکی دین اولانی سهوهرم:
 مع المعنویه کوپرونی کچر .
 بن، بشریت اوزرنده کی قارا بولوطن
 آغیر داملاز کی دانه دانه آشانی اینه نلری
 سهوهرم: ییلدیزیمی تیشیر ایدر و قوربان
 کیدرلر
 بافکر بکا، بنده بولوطن دوشمش
 آغیر برداملا، بنده ییلدیزیمی تیشیر
 ایدنلردن بریم: ییلدیزیمک کندی ایسه
 «فوق البشر» در .
 مترجمی
 دردنخر صفیه سامی

«دربیات» ده اصطلاح سترسی
 و طنز و رولک و مفکوره جیلکده دوغروندن
 دوغرویه علاقه دار اولان «تربیه فنی» ایله
 اولمک استناد ایتدیک «روحیات» علمی بزده،
 مشروطیتک اعلانندن اچیه بر مدت صوگرا
 انتشاره باشلادی. اولمک ایچین عمری
 هنوز جوق قصه در. وینه اولمک ایچین
 هنوز، بوتون معناسیله، تأسس ایتش بر علم
 عدل و نهنه ماز. چونکه بر علمک بر جامعه ده
 تأسس ایچین معین و تنسیق ایدمش اصطلاحلری
 اولمالیدر. اصطلاحلری تأسس ایتیم بر علم،
 لسانی اولمالان بر ملت کی، حتی تصور
 بیله ایدله من.
 ملی شعورینه مالک اولمالان اجدادیمزک
 یعنی عثمانی تورکریک لسانی ده بالضروره
 ملی بر سحیه مالک اولمالیقندن، برالسنه
 خلیطه سی کی، بالخاصه علمیانده عرب،
 ادبیاتده عجم لسانلرینی تشک و دوران محوری
 اتخا ایتش، و کندی روحندن اوکا پک
 آرموجودیت شمی علاوه ایله ییلمشدی.
 دیکرلرندن کله استعاره ایتیم هیچ بر
 ملی لسان موجود اولمادی کی، دیکر لسانلرک
 تصریف و تصرفاته منفاد اولان بر ملی لسانده
 موجود دیکدر .
 عثمانی تورکجه سی عربک و عجمک یالکز
 کله لرینی استعاره ایتکله اکتفا ایتیمش،
 اولمک لسان قاعده لرینی ده اقتباس ایله مشدی.
 فقط نه چاره که، هرذی حیات موجوده،
 حیانه اجداد میراثی ایله باشلار. ملی شعورنیک
 موجودیتی صداسنی قلبنده طاشیان بوکونکی
 جمهوریت تورک اونی تبلیغ و افاده ایدمک
 بر لسانه هنوز مالک دیکدر؛ فقط اوله جقدر.
 ملتلی اداره ایدن قانونلری، تشریعی
 مجلسلرک یایمابوب آتخاق اونلری کشف
 ایتدکاری کی، لسانلری ده یایان آفاده میلر
 دیکدر. قانونده لسانی ده، آتخاق و آتخاق
 ملتلی کندیلری یایارلر. تشریعی مجلسلر،
 و «انجمن دانش» لر یالکز اونلری تنظیم
 و تنسیق ایدرلر .
 طبق بونک کی علمی اصطلاحلری
 یالانده ده اصطلاح انجمنلری دیکدر، او علمک